

联合国 大会



Distr.
GENERAL
A/39/610
7 November 1984
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

第三十九届会议
议程项目 108

财务报告和审定财务报表
以及审计委员会的报告

第五委员会的报告

报告员：阿里·阿奇拉夫·莫杰塔赫德先生
(伊朗伊斯兰共和国)

一、导言

1. 大会在 1984 年 9 月 21 日举行的第 3 次全体会议上决定将一个项目列入大会第三十九届会议议程并发交第五委员会，这个项目题为：

“财务报告和审定财务报表以及审计委员会的报告：

“(a) 联合国；

“(b) 联合国开发计划署；

“(c) 联合国儿童基金会；

84-26911

- “(d) 联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处；
- “(e) 联合国训练研究所；
- “(f) 联合国难民事务高级专员经营的自愿捐款；
- “(g) 联合国环境规划署基金；
- “(h) 联合国人口活动基金；
- “(i) 联合国生境和人类住区基金会；
- “(j) 联合国工业发展基金”。

二、财务报告和审定财务报表以及 审计委员会的报告

2. 第五委员会在它的1984年9月24日以及1984年10月2日、4日、7至9日、18日、19日、22日和24日举行的第3次至第7次以及第13次至第16次会议上审议了关于下列机构的1983年12月31日终了财政时期财务报告和审定财务报表：联合国，¹联合国开发计划署、²联合国儿童基金会、³联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处、⁴联合国训练研究所、⁵联合国难民事务高级专员经营的自愿捐款、⁶联合国环境规划署基金、⁷联合国人口活动基金、⁸联合

¹ 《大会正式记录，第三十九届会议，补编第5号》(A/39/5)，第一至三卷。

² 同上补编第5 A号(A/39/5/Add. 1)。

³ 同上补编第5 B号(A/39/5/Add. 2)。

⁴ 同上补编第5 C号(A/39/5/Add. 3)。

⁵ 同上补编第5 D号(A/39/5/Add. 4)。

⁶ 同上补编第5 E号(A/39/5/Add. 5)。

⁷ 同上补编第5 F号(A/39/5/Add. 6)。

⁸ 同上补编第5 G号(A/39/5/Add. 7)。

国生境和人类住区基金会、⁹ 联合国工业发展基金、¹⁰ 审计委员会的有关报告和审计意见、¹¹ 以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告。¹²

3. 本项目讨论期间提出的评论和意见以及对所提询问的答复载在第五委员会的简要记录中(见 A/C. 5/39/SR. 3-7 和 13-16)。

4. 第五委员会主席在 1984 年 10 月 18 日举行的该委员会第 13 次会议上提出了一项决议草案(A/C. 5/39/L. 3)。在同次会议上菲律宾代表建议在序言部分第二段(A/C. 5/39/L. 4)增添下面的措词:

“特别是关于支持采取措施对联合国大家庭各组织实行健全的财务管理和控制的意见”。

5. 在同次会议上爱尔兰代表建议增添一段新的执行部分,其文如下(A/C. 5/39/L. 5):

“5. 请有关组织的理事机构每年在其常会上审议其行政首长根据审计委员会的报告所提出的意见和评论采取的补救措施”。

⁹ 同上补编第 5 H 号(A/39/5/Add. 8)。

¹⁰ 同上补编第 5 I 号(A/39/5/Add. 9)。

¹¹ 同上补编第 5 号(A/39/5)第一至三卷,第二节和第三节;同上补编第 5 A 号(A/39/5/Add. 1),第二节和第四节;同上补编第 5 B 号(A/39/5/Add. 2),第二节和第三节;同上补编第 5 C 号(A/39/5/Add. 3)第一节和第二节;同上补编第 5 D 号(A/39/5/Add. 4),第二节和第三节;同上补编第 5 E 号(A/39/5/Add. 5),第二节和第二节;同上补编第 5 F 号(A/39/5/Add. 6),第二节和第三节;同上补编第 5 G 号(A/39/5/Add. 7)第一节和第四节;同上补编第 5 H 号(A/39/5/Add. 8)第二节和第三节;以及同上补编第 5 I 号(A/39/5/Add. 9)第二节和第三节。

¹² A/39/510。

6. 1984年10月19日在第4次会议上爱尔兰代表口头修正了提议的修正,即以“再次请”一词取代“请”字。委员会然后无异议地通过了修正草案A/C.5/39/L.4和A/C.5/39/L.5(经口头订正)。

7. 在同次会议上,委员会未经表决通过了经过修正的决议草案A/C.5/39/L.3(见第12段决议草案一)。

三、联合国总部的饮食供应业务

8. 在第14次会议上美利坚合众国代表提出和口头订正了有关联合国总部饮食供应业务的一项决议草案(A/C.5/39/L.6)。

9. 在10月24日举行的第16次会议上,美利坚合众国代表进一步口头订正了决议草案A/C.5/39/L.6。委员会然后未经表决通过了经口头订正的决议草案(见第12段,决议草案二)。伊拉克代表在这一决定以后解释其代表团的立场。

四、内部审计司

10. 在1984年10月22日举行的第15次会议上加拿大代表提出了有关内部审计司的一项决定草案(A/C.5/39/L.17)。

11. 在10月24日举行的第16次会议上加拿大代表提出和口头订正了一项决定草案(A/C.5/39/L.7/Rev.1)。在同次会议上,委员会未经表决通过了经口头订正的决定草案A/C.5/39/L.7/Rev.1(见第13段)。

五、第五委员会的建议

12. 第五委员会建议大会通过下列决议草案:

决议草案一

财务报告 and 审定财务报表以及
审计委员会的报告

大会，

审议了联合国¹³、联合国开发计划署¹⁴、联合国儿童基金会¹⁵、联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处¹⁶、联合国训练研究所¹⁷、联合国难民事务高级专员经管的自愿捐款¹⁸、联合国环境规划署基金¹⁹、联合国人口活动基金²⁰、联合国生境和人类住区基金会²¹和联合国工业发展基金²²的1983年12月31日终了的期间的财务报告和审定财务报表，审计委员会的审计意见书²³，以及行政和预算问题咨询委员会的报告²⁴。

考虑到各国代表团在第五委员会辩论中发表的意见，特别是关于支持采取措施对联合国大家庭各组织实行健全财务管理和控制的意见，²⁵

1. 接受各财务报告和和审定财务报表以及审计委员会的审计意见书；

¹³ 《大会正式记录，第三十九届会议，补编第5号》(A/39/5)第一至三卷。

¹⁴ 同上补编第5 A号(A/39/5/Add. 1)。

¹⁵ 同上补编第5 B号(A/39/5/Add. 2)。

¹⁶ 同上补编第5 C号(A/39/5/Add. 3)。

¹⁷ 同上补编第5 D号(A/39/5/Add. 4)。

¹⁸ 同上补编第5 E号(A/39/5/Add. 5)。

¹⁹ 同上补编第5 F号(A/39/5/Add. 6)。

²⁰ 同上补编第5 G号(A/39/5/Add. 7)。

²¹ 同上补编第5 H号(A/39/5/Add. 8)。

²² 同上补编第5 I号(A/39/5/Add. 9)。

2. 赞成行政和预算问题咨询委员会在其报告中提出的意见和评论；
3. 请审计委员会及行政和预算问题咨询委员会继续更密切地注意与它们所提意见和评论有关的领域；
4. 又请有关组织和规划机构的行政首长按照审计委员会在其报告中提出的意见和评论，在属于其各自职权范围内的那些领域采取必要的补救行动。
5. 再次请有关组织的理事机构每年在其常会上审议其行政首长根据审计委员会的报告所提出的意见和评论采取的补救措施。

决议草案二

联合国总部饮食业供应业务

大会

注意到尽管秘书长声称饮食供应业务的财政目标是“不盈不亏”，但是过去两年期中仍然出现大量亏损，

1. 确认饮食供应业务在财政上应尽可能自给自足；
2. 请秘书长采取步骤来纠正造成饮食供应业务亏损的情况；

²³ 同上补编第5号(A/39/5)第一至三卷第三节；同上补编第5A号(A/39/5/Add.1)，第四节；同上补编第5B号(A/39/5/Add.2)第三节；同上补编第5C号(A/39/5/Add.3)，第二节；同上补编第5D号(A/39/5/Add.4)，第三节；同上补编第5E号(A/39/5/Add.

5)第二节；同上补编第5F号(A/39/5/Add.6)，第三节；同上补编第5G号(A/39/5/Add.7)，第四节；同上补编第5H号(A/39/5/Add.8)第三节以及同上补编第5I号(A/39/5/Add.9)，第三节。

²⁴ A/39/510

²⁵ A/C.5/39/SR.3-7和13-16

3. 请秘书长就这种情况向大会第四十届会议提出报告。

13. 第五委员会建议大会通过下面的决定草案：

内部审计司

大会确认内部审计司在保证内部控制有效掌握方面作出的持续和宝贵贡献并决定请秘书长按照审计委员会的建议对内部审计司进行一次审查²⁶，除其他事项外应考虑到：

(a) 工作人员资格；

(b) 根据会计职责下放情况检查特别是总部以外各办事处对联合国方案的审计范围是否充足；

(c) 训练审计人员的需要俾使当代审计实务和技术并驾齐驱；

并在提出1986—1987两年期方案概算时就这些问题一并提出报告。

²⁶ 《大会正式记录第三十九届会议补编第5号(A/39/5)第1卷第107段。